



ని జా లు - నీ డ లు

చినుకుతో ప్రారంభమైన వర్షం కుంభవృష్టిగా
మారింది! తాతలనాటి రెండుగదుల పెంకుటిల్లు
వానకి తడిసిపోయి చితచితలాడుతోంది.

ఇంటి కప్పుమీంచి ధారగా పడుతున్న చోట్ల చెంబులు,
గిన్నెలు పెట్టి లోపలున్నవి తడవకుండా వుండాలని తెగ
తాపత్రయ పడుతోంది శాంత.

పోడిగావున్న ఓ మూలగా మంచాన్ని లాకుకని ముడు
చుకు పడుకున్న శాస్త్రీగారు కురిసే తన ఇంటినీ, తన మార్గాన్ని
కాదని ఇంగ్లీషు చదువులకెగబడి, గ్రాడ్యుయేటయినా
ఉద్యోగం లేక చివకి ఓ పచారీకొట్లో గుమాస్తాగా సిరపడి
బ్రతుకుని గానుగెద్దులా యీడ్చుకొస్తున్న కొడుకుని తిట్టి
పోస్తున్నాడు.

ఈ తిట్లకి అలవాటుపడిపోయిన శాంత అవేం పట్టించు
కోకుండా భర్తకోసం ఆతృతగా ఎదురు చూస్తోంది.

వానకి గాలి కూడా తోడవడంతో ప్రకృతి భయంకరంగా వుంది.

శాంతలో కంగారెక్కవై పోతోంది. పిచ్చిదానిలా ఇంట్లోకి, వీధిలోకి తిరుగుతూనే వుంది.

రాత్రి పదకొండుదాటింది. శాంత భర్త శంకరంరాలేదు.

మూడేళ్ళ పాప తాతగారి పక్కలోనే పడుకుని కలవరిస్తోంది! దానికి నాయం ముసలాయన గొణుగుడు! మతిపోయేలా వుంది శాంతకి.

‘పోద్దున్నగా యిల్లు విడిచిపెట్టి వెళ్ళిన ఆయన యింత సేపు ఎక్కడున్నట్లు?... ఈ వాన కెక్కడై నా బిగిసిపోయారా? లేక ఈ దారిద్ర్యానికి భయపడి యే అఘాయిత్యానికై నా పాల్పడలేదు కదా’ అన్న ఆలోచన రాగానే భయంతో ఒణికిపోయింది.

మళ్ళీ తన ఆలోచనలకి తన్ని తానే తిట్టుకుంటూ భర్త ఇల్లు త్వరగా చేరాలని వెయ్యి దేవుళ్ళకి మొక్కుకుంది.

వాన ఉధృతం కాస్త తగ్గింది.

శాంత మళ్ళీ ఆశగా వీధి అరుగుమీది కెళ్ళి చూసింది.

ఆమె కళ్ళు తఱుకురమన్నాయి.

అల్లంతదూరంలో పూర్తిగా తడిసిపోయి గబగబా నడిచి వస్తున్న భర్తని చూసి తేలిగ్గా ఊపిరి తీసుకుంది.

శంకరంవచ్చి బట్టలు మార్చుకుని టవల్ తో తల తుడుచుకుంటూ—

“పాప వడుకుందా?” అన్నాడు యేదో అడగాల
న్నట్టు.

“ఆ! భోంచేదాం రంజి” అంది శాంత.

“వెళ్ళిన పని ఏమైంది?” అని అడగాలనుంది ఆమెకి.
కానీ... భర్త మొహం చూశాక అడగబుద్ధి కాలేదు.
శంకరం భోజనాని కూర్చున్నాడు.

భర్త చెప్తాడని శాంత, భార్య అడుగుతుందని శంకరం
ఎదురు చూస్తూ మానంగా భోజనం అయిందనిపించారు.

ఇల్లంతా ఓసారి పొడిగుడ్డపెట్టి తుడిచి పొడిగా వున్న
చోట పక్కలు పరిచింది శాంత.

భారంగా పక్కమీదికొరిగాడు శంకరం.

“మీ ఫ్రెండ్స్ ని అడిగారా?” పదినిమిషాల తర్వాత
మెల్లగా అడిగింది శాంత.

“అడిగాను శాంతా! కానీ, ఎక్కడా పై నాపుట్టలేదు”
బాధగా అన్నాడు శంకరం.

“పోనీ... మీ సుబ్బయ్య శ్రేష్టిగార్నే బతికూలక
పోయారా?”

పేలవంగా నవ్వాడు శంకరం.

“అదీ అయింది శాంతా! ఎన్నడూలేంది ఇంతొత్తున
ఎగిరిపడ్డాడు. ‘ఇలా డబ్బుకోసం ప్రాణంతీస్తే ఇంక నరుకులు
కూడా అరువిచ్చేదిలేదు’ అని నిర్మోహమాటంగా చెప్పేశాడు”
అన్నాడు.

“అవునా! ఎందుకు చెప్పా! బ్రాహ్మణీకానికొ
 గారవం ఏడిస్తేకదూ? అందుకే, నాలుగు సంస్కృతం ముక్కలు
 చదివేడవరా అన్నాను. నామాట విన్నావా? ఉహూ, ఆ
 ఇంగ్లీష్ చదువుల మోజులో పడ్డావ్. ఏమైందిప్పుడూ? తిండా
 నికి తిండి, కట్టడానికి బట్టకూడా కరువైంది. నిజానికి నా
 ఆరోగ్యం బావుండి నేను పాఠోపాత్యం చేసేటప్పుడు యెంత
 వేభోగంగా వుండేది. ఒక్క గుడ్డముక్క కొనెరుగుదునా?
 అంతెందుకు ఈ సుబ్బయ్యశ్రేష్టి ఎంత వినయంగా ఉండేవాడు.
 అంతా నా దురాశ!” మంచంలోంచే సహస్రం చదివారు
 శాస్త్రీగాను.

అయినా అవేం అంతగా వినిపించడంలేదు శంకరానికి?
 కానీ... మధ్యాహ్నం కాబూలీవాలా వీధినపడి తిట్టిన తిట్ల...
 చెవుల్లో ప్రతిధ్వనించి ములుకుల్లా గుచ్చుకుంటున్నాయి.

నాలుగు నెలలక్రితం శంకరం కూతురికి ప్రాణాంమిది
 కొస్తే యెక్కడా అప్పదొరక్క, గత్యంతరంలేక ఓ కాబూలీ
 వాలా దగ్గర వందరూపాయలు తీసుకున్నాడు.

పాప ఆరోగ్యం బాగుపడింది. కానీ బాకీ మాత్రం
 తీరలేదు.

ప్రతినెలా పదిరూపాయలు వడ్డీ మాత్రం యిస్తూ
 వచ్చాడు. కానీ అసల్లో పైనా అయినా తీర్చలేకపోయాడు.

వడ్డీమాత్రం యిస్తూంటే చాలు, అసలు యెంతకాలం
 అవ్వకపోయినా ఫరవాలేదు అని అతడు విన్నమాట అబద్ధం

అని మధ్యాహ్నం కాబూలీవాలా ఇంటికొచ్చి అడిగినప్పుడు తెలిసిందతనికి.

పదిరోజుల్లో పూర్తిగా యిచ్చేస్తానని నచ్చచెప్పి ఆ కాబూలీవాలాని పంపేసకే అతనికి తలప్రాణం తోకకొచ్చినట్లయింది.

ఆ డబ్బుకోసం అడిగిన వాళ్ళనడకుండా, తిరిగినచోటు తిరకుండా తిరుగుతూనే వున్నాడు. అయినా అతనికి పైసా పుట్టలేదు.

‘ఛ! నాకన్నా గుఱావాడు నయం. హాయిగా సంపాదించుకుని పెళ్ళాం బిడ్డల్ని పోషించుకుంటున్నాడు’ అనుకుంటూ తనని తాను తిట్టుకుంటున్నాడు.

వాన పూర్తిగా తగ్గిపోయింది.

శాస్త్రీగారు, పాప గాఢనిద్రలోకి వెళ్ళిపోయారు. శంకరం నిద్ర నటిస్తున్నాడు. శాంత యింటికప్పుకేసి చూస్తూ వడుకుంది.

ఇద్దరి మనసుల్లోనూ పురుగులా తొల్చే విషయం ‘ఈ గండం ఎలా గడుస్తుందా’ అని!

తాకట్టుపెట్టడానికిగానీ, అమ్మడానికిగానీ తులం వెండిగానీ, చిన్నం బంగారంగానీ ఆ యింట్లో లేవని ఆ యిద్దరికీ తెలుసు.

దూరంగా పోలీస్ స్టేషన్లో నాలుగంటలు కొట్టారు.

హఠాత్తుగా శాంతకో ఆలోచన వచ్చింది. వెంటనే భర్తనిలేపి చెప్పింది.

ముందు తెల్ల బోయి తర్వాత తల అడ్డంగా వూపాడు శంకరం. భార్య ఆలోచన ఏమాత్రం నచ్చలేదు శంకరానికి.

భార్యభ రలిద్దరూ తరనభర్జనపడి చివరికి ఒక నిర్ణయాని కొచ్చాగు, తెల్లారేసరికి.

అదే .. శాంత ట్యూబ్జెక్టు మీ ఆపరేషన్ చేయించుకోవడం! ఆపరేషన్ చేయించుకుంటే ... నూటవదిరూపాయ లిస్తారు. అదిపెట్టి అప్పు తీర్చేయవచ్చు.

.....

“శాంతా! మరోసారి బాగా ఆలోచించుకో.. మెల్లగా అన్నాడు శంకరం.

శాంత నవ్వింది.

“ఇందులో ఆలోచించడానికేముంది?”

“కానీ... నీకు మగపిల్ల లంటే ఎంత యిష్టమో నాకు తెలియదనుకున్నావా? అందుకే...”

“సార్! మనకున్న ఎస్టేట్ కి ఈ ఒకటే పాప చాలు!” మళ్ళీ నవ్వింది శాంత.

“కానీ...”

“ఇదిగో! మీరు మళ్ళీ మొదటికి రాకండి! అంతగా కొడుకా, వాలనుకుంటే మన పాప పెద్దమూక పెళ్ళిచేసి దానికొకడుకుపుడితే వాణ్ణి మనం పెంచుకుని మన సిర, చరాస్థులన్నీ వాడికిచ్చేద్దాం” కళ్ళు వర్షిస్తున్నా ‘పెదవులతో’ నవ్వుతూ అంది శాంత.

ఆ నవ్వు కేవలం పెదవులనుండినించేనని, అదీ తన తృప్తి

నిజాలు-నీడలు

కోసమే అనీ శంకరానికి తెలుసు. అయినా నిస్సహాయంగా
చూస్తూ భారంగా నిట్టూర్చాడు.

.....

అనుకున్నట్టు ఆరోజు శాయకి ట్యూబ్ ల మీ ఆపరేషన్
జరిగిపోయింది.

శంకరం యేదో తప్పచేసినట్టు ఫీలవుతుంటే శాంతే
అతన్ని మందలించి ధైర్యం చెప్పింది.

కంట కన్నీరు కాదుకదా, కనీసం కించిత్ బాధయినా
కనబర్చని భార్యకేసి ఆశ్చర్యంగా, ఆరాధనగా చూశాడు
శంకరం.

వంశాంకురం పుట్టకుండానే ఆపరేషన్ చేయించుకున్నం
దుకు తిట్టిపోశాడు శాస్త్రీగారు.

“భగవంతుడిచ్చిన ఫలాన్ని కాదంటానికి మనమెంతటి
వారం” అన్నాడు.

“విధాత సృష్టికే ఆటంకం కలిగించినవాళ్లు అధోగతి
పాతాతారని” శపించాడు.

“వెధవాపరేషన్లు!...” అంటూ హాస్పిటల్ సీ,
డాక్టర్ నీ దుమ్మెత్తిపోశాడు.

అన్నింటికీ మానమే జవాబు అన్నట్టుండిపోయాడు
శంకరం.

కాబూలీవాలా దగ్గరికల్చి ఫలానా రోజున డబ్బు
ఇస్తానని చెప్పాడు.

అతనికి కొంత బాధగా వున్నా రుణవిముక్తువుతాననే తృప్తిగాకూడా ఉంది.

.....

ఆరోజే శాంతని డిశ్చార్జ్ చేసేది! సుబ్బయ్య శ్రేష్టిగార్ని డిగి ప్రిషన్ తీసుకుని భార్యని తీసుకురావడానికి హాస్పిటల్ కెళ్ళాడు శంకరం.

శాంత పదినిమిషాలక్రితమే పకింటి ఇల్లాలిలో కలిసి యింటికెళ్ళిపోయిందని తెలుసుకున్న శంకరం గబగబా యింటి వైపు నడిచాడు.

వీధి తలుపులు దగ్గరగావేసి ఉన్నాయి. మెల్లగా తలుపులు తోసుకుని లోనికొచ్చాడు.

తండ్రి మాగన్నుగా పడుకుని నిద్రపోతున్నాడు.

కూతురు లక్కపిడతలు పెట్టుకుని ఆడుకుంటూ తండ్రి రావడంతో ఓసారతనికేసి చూసి తిరిగి ఆటలో పడిపోయింది.

ఇల్లంతా నిశ్శబ్దంగా ఉంది!

ఆశ్చర్యంగా, 'గది' అనబడే తడిక చాటుకు తొంగి చూశాడు శంకరం.

శాంత గోడవైపు మొహం పెట్టుకుని పడుకుని ఉంది.

“శాంతా!” మెల్లగా పిల్చాడు.

శాంత పలకలేదు.

“అర! అప్పుడే నిద్రపోతున్నావా?” లోనికొస్తూ అన్నాడు శంకరం.

ఈసారీ శాంత పలకలేదు.

“శాంతా!” కంగారుగా తటిలేవాడు.

“ఊఁ!” అని మాత్రం అందోసారి శాంత.

“ఏమిటి శాంతా! ఒంట్లో బాగాలేదా?” భార్యని ఇటు కేసి తిప్పుతూ అన్నాడు శంకరం.

చిత్రం! ఆమె కళ్ళు ఇంతలావు వాచి ఉన్నాయి.

భార్య బాగా ఏడ్చిందని గ్రహించిన శంకరం మనసంతా జాలితో నిండిపోయింది.

“శాంతా! ఏడ్చావా?” ఆమె పక్కలో కూర్చొని కళ్ళు తుడుస్తూ అన్నాడు.

శాంత మాట్లాడలేదు. కనీసం కళ్ళుకూడా తెరవలేదు. దుఃఖం మాత్రం రెట్టింపయింది.

“ఛ! ఛ! ఏమిటి శాంతా! ఇన్నాళ్లూ నాకు ధైర్యం చెప్పి ఇప్పుడు నువ్వు బాధపడుతున్నావా? పాప చూసిందంటే పేమ్ పేమ్ అంటుంది” అనునయంగానూ, తమాషాగానూ అన్నాడు శంకరం.

శాంతలో దుఃఖం కట్టతెంచుకుంది.

చటుకుకవ భర్త ఒళ్ళో మొహం దాచుకుని భోరు మంది.

బిత్తరపోయిన శంకరానికే చెయ్యాలో తోచలేదు. ఊణం ఆలోచించాడు.

ఇన్నేళ్ళలో ఆమె ఇంత బేలగా యేనాడూ కనిపించలేదు. కానీ ఈరోజు...తన అసనుకృత మూలంగా...ఆమె మనసుకి మానని గాయం అయింది. కానీ ఇప్పుడేం చెయ్యగలడు? సమయం మించిపోయింది. ఇప్పుడు తను చెయ్యవలసిందల్లా...ఆమెకి ధైర్యంచెప్పి... ఓదార్చడం...అని నిశ్చయించుకుని బలవంతంగా నవ్వుతూ-

“ఏయ్! ఏయ్! ఏయ్! ఏమిటిది ... ఇదంతా మగ నలుసుకోసమే? పిచ్చి శాంతీ! ఆడపిల్లలకన్నా మగపిల్లలేం ఉద్రాస్తారు చెప్పా! అంతగా కావాలనుకుంటే మన మనవణి దత్తత చేసుకుని...అదే మన పాప కొడుకుని, పెంచుకుని మన ఎస్టేట్స్ అన్నీ వాడికిచ్చేద్దామనుకున్నాం కదా. ఇంకా యీ బాధెందుకు?” అన్నాడు.

శాంత నవ్వులేదు.

ఏడువు ఆపనూ లేదు.

బిత్తరపోయిన శంకరం...కొంతసేపలా మూనంగా ఉండి పోయాడు.

దుఃఖాతిశయం కాస్త తగ్గాక ... మెల్లగా దిండుకింద నించి ఏదో తీసి భర్తచేతిలోపెట్టి గుప్పెటమూసింది శాంత,

మూసిన గుప్పెటని విప్పి చిత్రంగా చూసుకున్నాడు శంకరం.

పదిహేను రూపాయలు, చిల్లర!

“ఏమిటిది?” ఆశ్చర్యంగా అన్నాడు.

“నేను ఆపరేషన్ చేయించుకున్నందుకు ప్రతిఫలం!”
గద్గద స్వరంతో అంది శాంత.

“అంకే?”

“ఏముందీ! ఆపరేషన్ చేసిన డాక్టర్ కి ఇరవై అయిదు రూపాయలు, నర్స్ కి పదిహేను రూపాయలు, ఆయా, వారు బామ్ లాంటి వాడికి తలా పది, థియేటర్లో ఉండగా ఏవో మందులవసరమై వారిద్దర్గర లేక బైట తెప్పించారట, వాటికి పదిరూపాయలు అన్నీ పోను — ఇదిగో ఈ పదిహేను రూపాయల ముప్పయి పైసలు మిగిలాయట! చేతిలో పెట్టారు” ఆవేశంగా అంది శాంత.

కొయ్య బారిపోయాడు శంకరం.

“ఏమిటీ, నూటపది రూపాయలిస్తానుని చెప్పి పదిహేను రూపాయలిచ్చారా!” తెల్ల బోతూ అన్నాడు.

“అవును! అంతేకాదు — ఇదేమిటన్యాయం? అంకే ఏమన్నారో తెలుసా?” ఒణుకుతున్న గొంతుతో అంది శాంత.

“ఏమన్నారు?” తడవిన గొంతుతో అన్నాడు శంకరం.

“మేమిచ్చిన డబ్బు మా కివ్వడానికే ఏడుస్తావేంటి — ఏదో నీ యింట్లో సొమ్ము తెచ్చి మాకు దానం చేస్తున్నట్లు అన్నారు.”

“చూశారా, నేతిబీరకాయలోని నయ్యిలా ... ధర్మానుపత్రిలో ధర్మం ఎన్నిపాదాల నడుస్తోందో!”

బాధ, కోపం, కసి, దుఃఖం, చేతకానితనం అన్నీ కలిసిన
గొంతుతో తడబడుతూ అంది శాంత.

అయితే ధర్మాసువత్రిలోని ధర్మం సంగతిగానీ,
లోకంలో జరిగే అవినీతి, లంచగొండితనాల గురించి గానీ—
అతని మనసు ఆలోచించడంలేదు.

‘రేపొద్దున్న కాబూలీవాలా వస్తాడు! అతనొస్తే ఏం
సమాధానం చెప్పాలి? అతను యాగీచేస్తే తనని తానెలా
కాపాడుకోవాలి?’ అనుకున్న శంకరం రెండు చేతులతో తల
పట్టుకుని కుప్పకూలిపోయాడు.

(ఆంధ్రజ్యోతి సచిత్ర నారపత్రిక)

